

# Canon

## Zoemini C



طابعة كاميرا فورية  
دليل المستخدم

# المحتويات

ص ٣

## معلومات السلامة

ص ٤

## نظرة عامة

العناصر المتوفرة مع الطابعة

ميزات المنتج

ص ٨-٥

## الإعداد

قيد الشحن

تحميل الورق

الذاكرة الخارجية

ص ١٢-٩

## التشغيل

التشغيل/إيقاف التشغيل

التقاط صورة

عدسة الرؤية

نسبة العرض إلى الارتفاع

الطباعة وإعادة الطباعة

مؤشر LED

استكشاف الأخطاء وإصلاحها

ص ١٣

## المواصفات

# معلومات السلامة

## اقرأ الدليل قبل استخدام الجهاز

يُرجى قراءة تعليمات واحتياطات السلامة التالية قبل استخدام الجهاز.

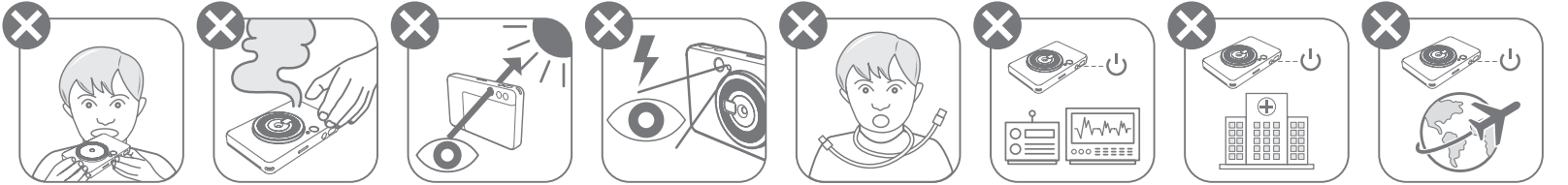
للحصول على معلومات السلامة والتنظيم، ارجع إلى ورقة معلومات السلامة والتنظيم الموجودة في محتويات العبوة.

PP3001 :RMN

يتم تعيين رقم معرف النموذج التنظيمي لغرض التعريف التنظيمي.



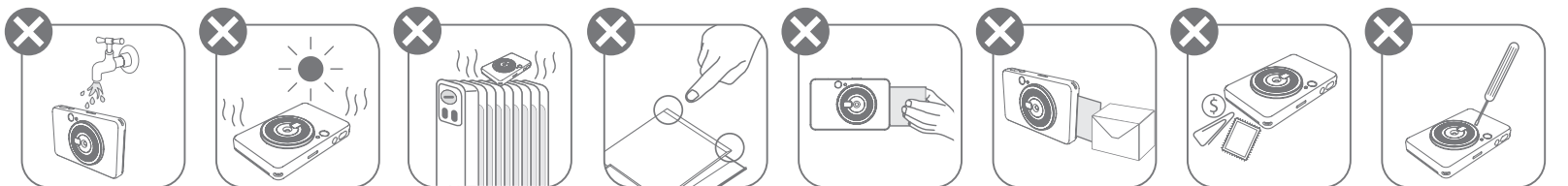
تحذير



- أبعد الجهاز عن تناول الأطفال والرضع. قد يؤدي الاستخدام غير الملائم لهذا المنتج إلى الاختناق أو الحوادث.
- توقف عن استعمال الجهاز على الفور، إذا انبعث منه الدخان أو إذا انبعثت منه رائحة غريبة أو كان يعمل على نحو غير طبيعي.
- تجنب النظر إلى الشمس أو الأضواء الساطعة من خلال عدسة الرؤية أو العدسة. فقد يؤدي هذا الأمر إلى الإصابة بالعمى أو مشاكل في الرؤية.
- تجنب إشعال ضوء الفلاش على مقربة من العينين. فقد يؤدي هذا الأمر إلى تضرر العينين.
- قد تؤدي اللقيفة التي تشبه الطوق حول عنق الطفل إلى إصابته بالاختناق. وإذا كان المنتج يشتمل على سلك لتوصيل التيار، فقد يؤدي لف السلك على نحو خاطئ حول عنق الطفل إلى إصابته بالاختناق.
- أوقف تشغيل الجهاز في الأماكن التي يُمنع فيها استخدام الكاميرا. قد تعمل الأمواج الكهرومغناطيسية المنبعثة من الكاميرا على تشويش عمل الأدوات الإلكترونية والأجهزة الأخرى. التزم بالحرص الشديد عند استخدام المنتج في الأماكن التي يتم فيها تقييد استخدام الأجهزة الإلكترونية، وأمثلة ذلك المطارات والمنشآت الطبية.



تنبيه



- قد لا يقوم الجهاز بالطباعة، عند التشغيل في ظروف الطقس القاسية. دع درجة حرارة الطباعة تتكيف مع درجة حرارة التشغيل الموصى بها من ١٥ إلى ٣٢ درجة مئوية، قبل محاولة الطباعة مرة أخرى.
- عند الشحن، يُرجى شحن الجهاز في درجة حرارة مناسبة تتراوح من ١٥ - ٣٢ درجة مئوية.
- استخدم قطعة قماش ناعمة وجافة لتنظيف الجهاز. وتجنب تنظيف الطباعة بقطعة قماش رطبة أو سوائل طيارة مثل مخفف الطلاء.
- اترك الغطاء العلوي مغلقاً لتجنب دخول الغبار والجسيمات الأخرى إلى الجزء الداخلي من الجهاز.
- إذا كان الجهاز لا يعمل بشكل صحيح، فيُرجى الاتصال بالوكيل الذي اشترت منه هذا المنتج أو يُرجى الاتصال بقسم الخدمة والدعم من Canon على العنوان <https://www.canon-europe.com/support>
- لا تعرض البطارية أبداً لدرجات حرارة مرتفعة أو سخونة مباشرة أو التخلص منها عن طريق الحرق.
- قد تؤدي حالات التشويش الكهرومغناطيسي أو التفريغ الكهربائي إلى تعطل وظائف الجهاز أو فقدان الذاكرة أو تغييرها. وفي حالة حدوث ذلك، استخدم دبوساً أو شيئاً مشابهاً للضغط على زر [RESET] "إعادة الضبط" الموجود أسفل الجهاز.

# نظرة عامة

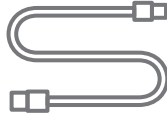
## العناصر المتوفرة مع الطابعة



رباط المعصم



حزمة ورق صور  
CANON من ZINK™  
(١٠ ورقات)



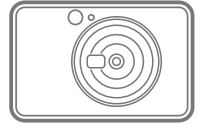
كابل USB



ورقة المعلومات  
التنظيمية ومعلومات  
الضمان

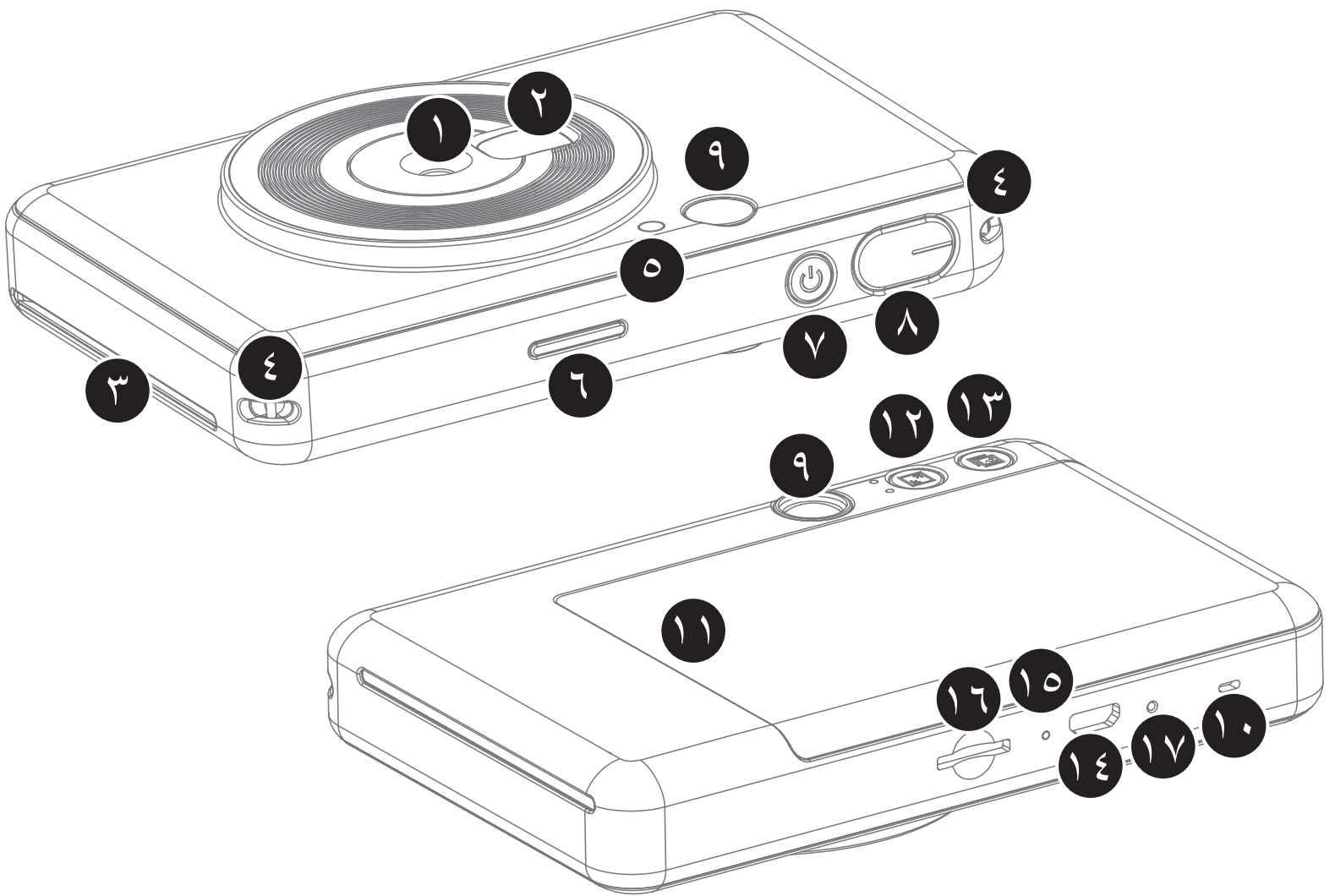


دليل البدء السريع



طابعة كاميرا فورية

## مميزات المنتج

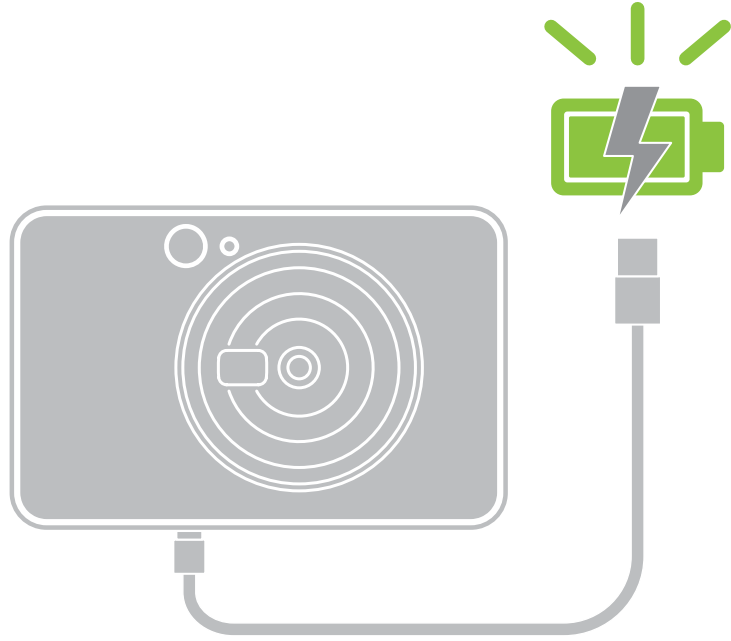


- |  |                           |
|--|---------------------------|
| ١٠ السماعة                                     | ١ عدسة الكاميرا           |
| ١١ غطاء الطابعة                                | ٢ مرآة التقاط صور السيلفي |
| ١٢ زر ضبط نسبة العرض إلى الارتفاع              | ٣ فتحة إخراج الطابعة      |
| ١٣ زر إعادة الطابعة                            | ٤ فتحة تثبيت الحزام       |
| ١٤ منفذ Micro USB                              | ٥ الفلاش                  |
| ١٥ مصباح LED لعرض حالة الشحن                   | ٦ مصباح LED لعرض الحالة   |
| ١٦ فتحة بطاقة ذاكرة MicroSD (حتى ٢٥٦ جيجابايت) | ٧ زر التشغيل              |
| ١٧ زر إعادة الضبط                              | ٨ زر المصراع              |
| * لإعادة ضبط الجهاز، اضغط بواسطة دبوس          | ٩ عدسة الرؤية             |

## الشحن

### مصباح LED لعرض حالة الشحن

- قيد الشحن: أحمر
- اكتمال الشحن: أخضر



يشتمل الجهاز على بطارية داخلية. الرجاء شحن الجهاز بالكامل بواسطة كابل USB المتوفر مع الجهاز قبل الاستخدام.

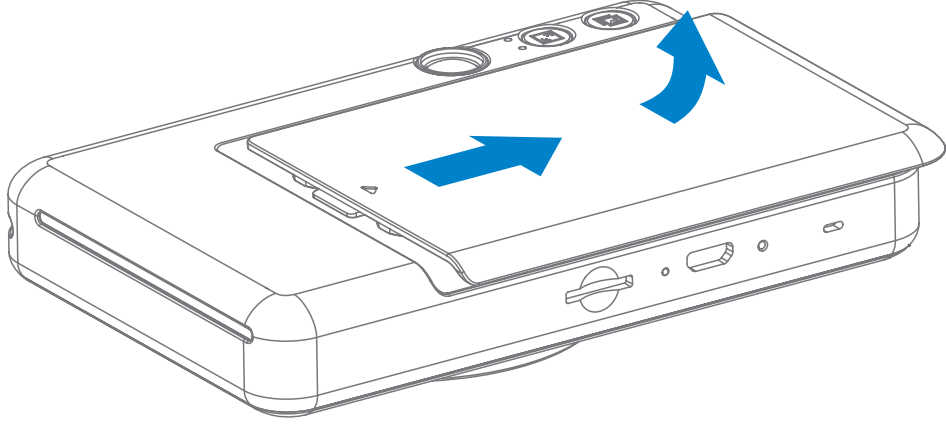
- ١ أدخل الطرف الأصغر من كابل USB المرفق في الجهاز، وأدخل الطرف الآخر في مهائئ USB القابل للشحن.
- ٢ سوف تتحول إضاءة مصباح LED الموضح لحالة الشحن إلى اللون الأحمر للإشارة إلى الشحن.
- ٣ بمجرد اكتمال الشحن، سيتحول مؤشر الشحن إلى اللون الأخضر.  
– قد يختلف وقت التشغيل حسب حالة الشحن بالبطارية وحالة التشغيل وظروف البيئة.

## ملحوظة !

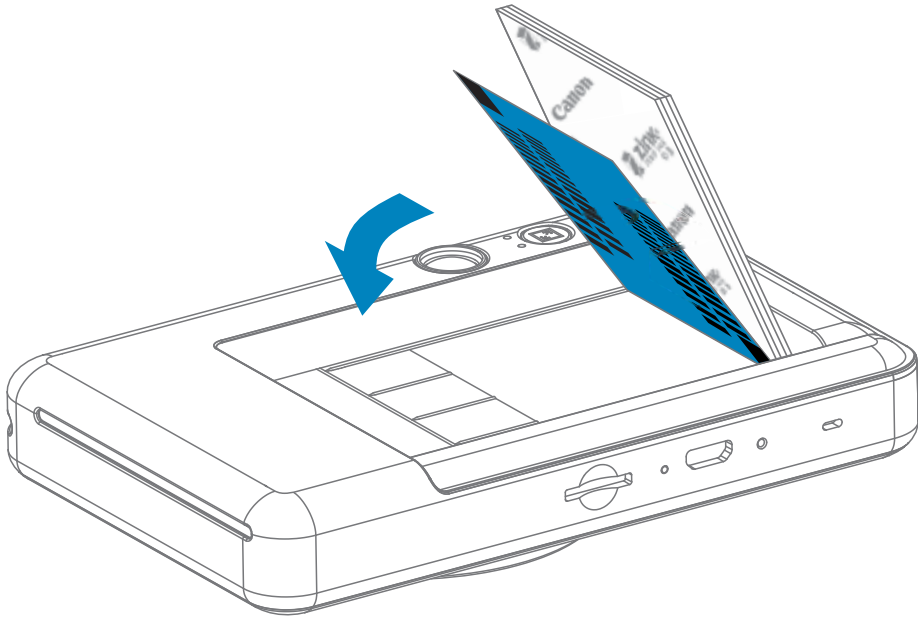
### حول كابل USB

- تعامل مع كابل USB بحرص أثناء الشحن
- لا تضع أي أشياء ثقيلة فوق الكابل.
  - لا تضع كابل USB بالقرب من مصادر الحرارة.
  - تجنب حك الكابل أو إتلافه أو لفه أو سحبه بشدة.
  - تجنب توصيل الكابل أو فصله بيدين مبتلتين.
  - تجنب درجات الحرارة العالية/المنخفضة جدًا أو الرطوبة.
  - يُرجى فصل كابل USB من مصدر الطاقة بعد الشحن.
  - يُرجى استخدام كابل USB المتوفر مع الطابعة للشحن.

## تحميل الورق

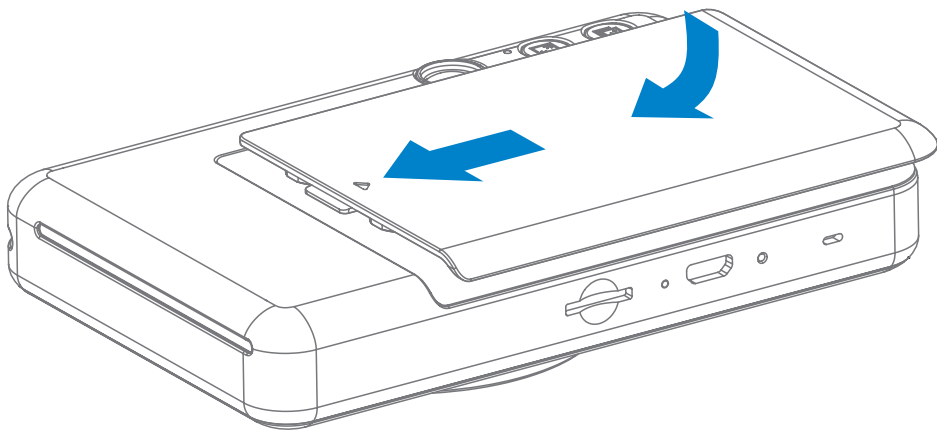


١ قم بإزالة الغطاء عن طريق تحريكه إلى الأمام في اتجاه السهم.



٢ افتح حقيبة واحدة من ورق الصور (١٠ أوراق + SMART SHEET™ باللون الأزرق).

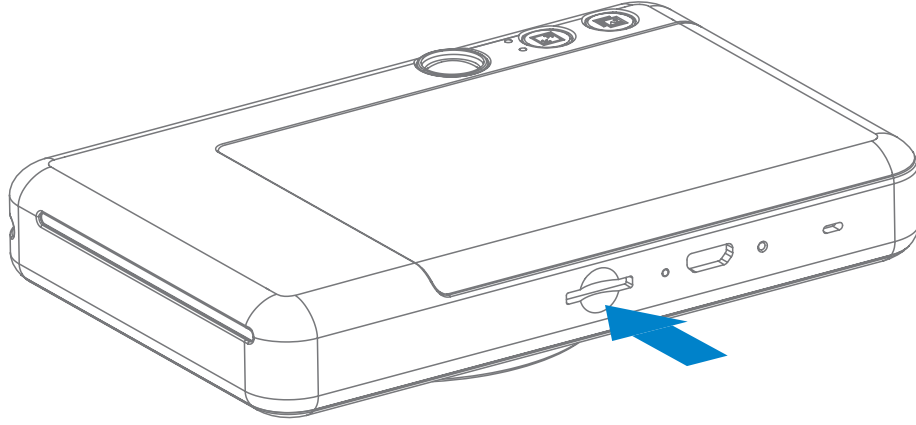
٣ ضع جميع أوراق الصور البالغ عددها ١٠ أوراق وورقة SMART SHEET™ في علبة ورق الصور.  
– قم برص ورق الصور الموجود أعلى ورقة SMART SHEET™ باللون الأزرق، مع التأكد من أن الباركود الأزرق وشعارات ورق الصور موجهة للأسفل.



٤ أعد تركيب الغطاء العلوي بالجهاز. يجب أن يصدر صوت نقر يشير إلى استقرار الغطاء في مكانه عند إغلاقه بشكل صحيح.

– سيتم إرسال SMART SHEET™ باللون الأزرق عبر الجهاز تلقائيًا قبل الطباعة الأولى.

## الذاكرة الخارجية



يلزم توفر بطاقة MicroSD خارجية (سعة تصل إلى أكثر من ٢٥٦ جيجابايت) لحفظ الصور الملتقطة. تُعد تنسيقات FAT16 و FAT32 و exFAT المدعومة فقط.



### تجهيز بطاقة الذاكرة

استخدم بطاقات الذاكرة التالية (تُباع بشكل منفصل)

- بطاقات ذاكرة MicroSD \*١
- بطاقات ذاكرة MicroSDHC \*١ \*٢
- بطاقات ذاكرة MicroSDXC \*١ \*٢
- \*١ بطاقات مطابقة لمعايير SD. ومع ذلك، لم يتم التحقق من إمكانية عمل جميع البطاقات مع الكاميرا.
- \*٢ بطاقات الذاكرة UHS-I مدعومة أيضاً.

### تركيب بطاقة MicroSD وإزالتها

- أدخل بطاقة MicroSD في الفتحة أسفل الجهاز. ستسمع صوت نقرة خفيفة عند إدخال البطاقة بالكامل.
- اضغط أعلى البطاقة لتحريرها. اسحب بلطف لإزالة البطاقة بالكامل من الجهاز.
- في حالة وجود خطأ ما في القراءة/الكتابة على بطاقة MicroSD، سيصدر صوت يدل على الخطأ (FAIL) لمرة واحدة. أزل بطاقة MicroSD وأعد تشغيل الجهاز.
- صل الجهاز بجهاز للكمبيوتر باستخدام كابل USB. اضغط ضغطاً مزدوجاً على صورة محرك الأقراص الخارجي عند ظهورها على شاشة الكمبيوتر لعرض الصور وحفظها.

## صيانة الجهاز

- استخدم الجهاز واحتفظ به في البيئة الموصى بها حيث تتراوح بها درجة الحرارة بين ١٥ و ٣٢ درجة مئوية وتتراوح بها الرطوبة النسبية بين ٤٠ إلى ٥٥٪.

## عند استخدام ورق الصور

- قم بتحميل ١٠ أوراق صور من النوع ZINK™ وورقة SMART SHEET™ واحدة فقط. وتجنب تحميل ورق أكثر، لأن تحميل ورق أكثر قد يسبب انحشار الورق أو حصول أخطاء في الطباعة.
- إذا حدث انحشار ورق، فما عليك سوى إيقاف تشغيل الطابعة وتشغيلها مرة أخرى للتخلص من انحشار الورق تلقائيًا. ولا تحاول سحب الورق.
- لا تسحب ورق الصور من الجهاز بينما يقوم بالطباعة.
- تعامل مع ورق الصور بعناية لتجنب تلفه أو انثائه.
- حافظ على نظافة ورق الصور عند تحميله. إذا كان ورق الصور متسخًا أو تالفًا، فقد يسبب انحشار الورق أو خطأ في الطباعة.
- لا تفتح حقيبة جديدة من ورق الصور حتى تكون جاهزًا لتحميلها في جهازك.
- لا تعرض ورق الصور لأشعة الشمس المباشرة أو الرطوبة.
- لا تترك ورق الصور في منطقة تكون فيها درجة الحرارة أو الرطوبة خارج نطاق الظروف المشار إليها على الحقيبة. فقد يقلل هذا من جودة الصورة المطبوعة.

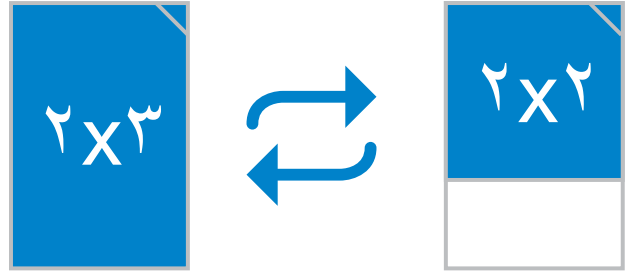
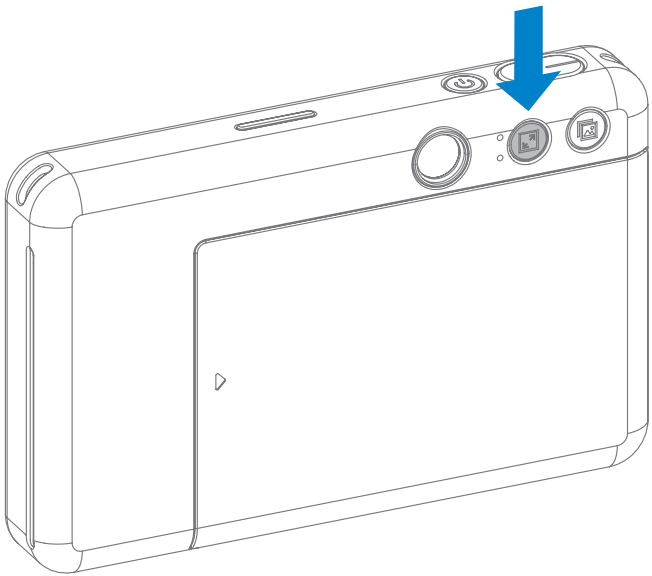
## حول SMART SHEET™


- تحتوي كل حقيبة من ورق الصور على ١٠ ورقات من ورق الصور وورقة SMART SHEET™ باللون الأزرق.
- حمل SMART SHEET™ وورقة الصور من داخل الحقيبة ذاتها للحصول على أفضل جودة طباعة. يتم ضبط كل ورقة SMART SHEET™ خصيصًا لحقيبة الورق الموجودة بها.
- سيتم إرسال SMART SHEET™ عبر الجهاز تلقائيًا قبل الطباعة الأولى لتنظيف الطابعة وتحسين جودة الطباعة لحقيبة الورق المحددة هذه (١٠ ورقات).
- احتفظ بورقة SMART SHEET™ ولا تتخلص منها إلا بعد طباعة جميع أوراق الصور في الحقيبة البالغ عددها ١٠ أوراق. إذا لم تلب جودة الطباعة التوقعات، فيمكنك إعادة استخدام SMART SHEET™ إذا كان الورق لا يزال من نفس الحقيبة. ما عليك سوى تحريك ورقة SMART SHEET™ بحيث يكون وجه الباركود لأسفل وتحت ورق الصورة المتبقي.
- قد يؤدي استخدام SMART SHEET™ من حقيبة أخرى إلى خفض جودة الطباعة.





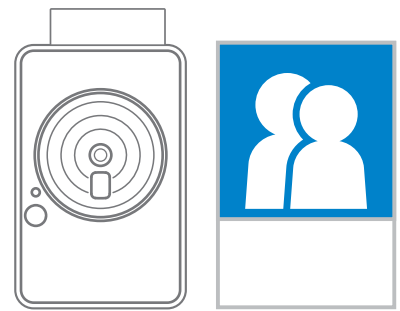
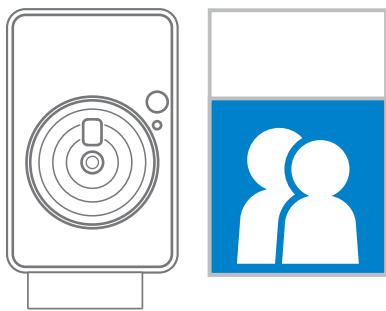
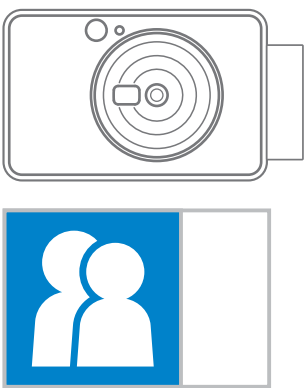
## نسبة العرض إلى الارتفاع



يمكن للمستخدم الاختيار ما بين نسبي العرض إلى الارتفاع، ٢x٢ و ٣x٢، باستخدام زر ضبط نسبة العرض إلى الارتفاع .

يمكن تغيير نسبة العرض إلى الارتفاع في أي وقت قبل التقاط الصورة.

عندما تكون نسبة العرض إلى الارتفاع ٢x٢، تكون الناحية الخالية من ورق الصور مختلفة. وهذا الأمر يعتمد على الكيفية التي يتم بها إمساك الجهاز.




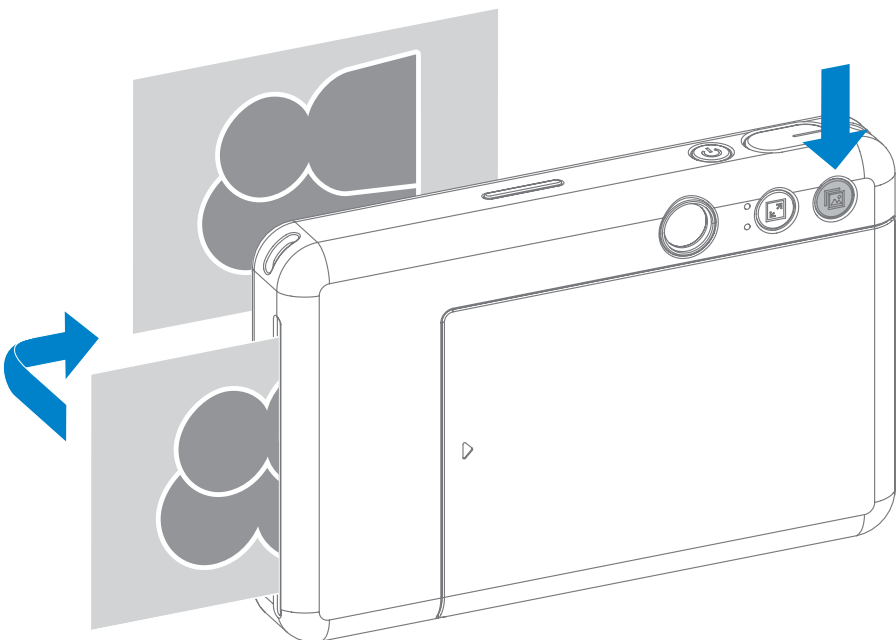
## الطباعة وإعادة الطباعة

### طباعة صورة

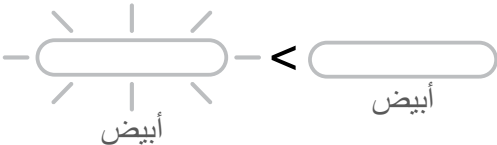
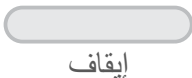


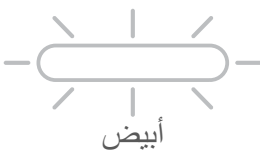



- ستم طباعة الصورة على الفور بعد التقاط الصورة.
- يمكن أن يحتفظ الجهاز بما يصل إلى ٣ صور في نفس الوقت لطباعتها.




### إعادة طباعة صورة

عندما تلتقط صورة وتُطبعها، إذا كنت تريد نسخ نفس الصورة أو توزيع العديد من القطع لنفس الصورة في أحد الحفلات، فما عليك سوى الضغط على زر إعادة الطباعة  لإعادة طباعة آخر صورة مطبوعة.






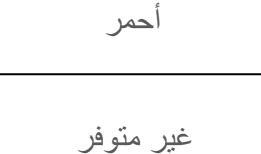


## مؤشر LED

مؤشر LED	العملية / الوضع	الحالة
	اضغط مع الاستمرار على زر التشغيل	التشغيل
	بعد تشغيل الجهاز	استعداد
	اضغط مع الاستمرار على زر التشغيل	إيقاف التشغيل
	عندما يكتشف الجهاز إدراج ورق SMART SHEET™ من نوع غير مناسب، أو غيره من أخطاء ورق SMART SHEET™	خطأ بطاقة ذاكرة SMART SHEET™
	عندما يطبع الجهاز SMART SHEET™	معالجة SMART SHEET™
	عندما لا يحتوي الجهاز على ورق، لن يتيح الجهاز التقاط الصور	لا يوجد ورق
	عند حدوث انحشار ورق، أو فتح غطاء الطابعة	انحشار ورق/ الغطاء مفتوح
	التجهيز للطباعة	الاستعداد للطباعة
	عند طباعة الجهاز لصورة	طباعة صورة
	الجهاز متصل بجهاز الكمبيوتر	وضع MS (وضع التخزين الضخم)
	تعذر كتابة البيانات على بطاقة MicroSD	خطأ بطاقة ذاكرة MicroSD
	عندما تكون درجة حرارة الجهاز عالية للغاية	درجة الحرارة العالية للغاية
	عندما تكون درجة حرارة الجهاز منخفضة للغاية	درجة الحرارة المنخفضة للغاية

الحالة	العملية / الوضع	مؤشر LED
تبريد الجزء العلوي من الطابعة	التحقق من درجة الحرارة المرتفعة للطابعة، وترك هذه الحرارة تنخفض قبل الطابعة	
البطارية منخفضة	عندما يكون مستوى شحن البطارية أقل من ٢٠٪	
البطارية منخفضة للغاية	عندما يكون مستوى شحن البطارية منخفضًا للغاية	

## استكشاف الأخطاء وإصلاحها

الحالة	مؤشر LED	الإجراءات
خطأ بطاقة ذاكرة MicroSD		<ul style="list-style-type: none"> <li>تحقق مما إذا كانت بطاقة MicroSD قد تم إدخالها على نحو صحيح</li> <li>تحقق مما إذا كانت بطاقة MicroSD ممتلئة</li> <li>تحقق مما إذا كانت بطاقة MicroSD تالفة</li> <li>تحقق مما إذا كانت بطاقة MicroSD متوافقة</li> </ul>
فشل تغذية الورق		<ul style="list-style-type: none"> <li>افتح غلاف علبة الورق للتحقق مما إذا كانت حزمة ورق صور ZINK™ من Canon قد تم إدخالها.</li> </ul>
عند حدوث انحشار ورق		<ul style="list-style-type: none"> <li>قم بإيقاف تشغيل الجهاز وتشغيله، وستتم تغذية ورق الصور تلقائيًا</li> </ul>
لا يوجد ورق		<ul style="list-style-type: none"> <li>أعد تحميل ورق صور ZINK™ من Canon في الجهاز</li> </ul>
غطاء الطابعة غير مغلق بإحكام		<ul style="list-style-type: none"> <li>أغلق غطاء الطابعة بإحكام</li> </ul>
الحرارة الزائدة		<ul style="list-style-type: none"> <li>انتظر حتى تعود درجة حرارة الجهاز إلى المستوى الطبيعي، وسيعاود الجهاز العمل مرة أخرى</li> </ul>
الجهاز لا يعمل	غير متوفر	<ul style="list-style-type: none"> <li>تأكد من أن مستوى البطارية غير منخفض للغاية. وإذا كان منخفضًا، فأعد شحن الجهاز</li> </ul>
التقاط صورة	غير متوفر	<ul style="list-style-type: none"> <li>تأكد من توفر تخزين مؤقت لقائمة انتظار الطابعة</li> <li>تأكد من احتواء الجهاز على ورق صور ZINK™ من Canon</li> </ul>

# المواصفات

ZINK™

تكنولوجيا الطباعة

دقة الطباعة	٣١٤ x ٥٠٠ نقطة / بوصة
سرعة الطباعة	٥٠ ثانية تقريبًا - يبدأ المحرك في العمل ويتوقف في درجة حرارة الغرفة التي تبلغ ٢٥ درجة مئوية
نسبة العرض إلى الارتفاع فيما يخص الصور	٢ x ٢ بوصة أو ٢ x ٣ بوصات
الورق الموافق	ورق صور ZINK™ من Canon : ZP-2030-20 (٢٠ ورقة) ZP-2030-50 (٥٠ ورقة) ٢ x ٣ بوصات/نقشير الورق ولصقه
سعة استيعاب الورق	ما يصل إلى ١٠ ورقات من ورق الصور ZINK™ + ورقة واحدة من النوع SMART SHEET™
دقة الصورة	٥ ميجا بكسل
الطول البؤري	٢٤ مم
فتحة العدسة	f 2,4
نطاق التركيز البؤري	٥٠ سم - ∞
الحساسية	تلقائي (الأيزو 100 - 1600)
الفلش	نعم (تلقائي)
نطاق ضوء الفلاش	٠,٥ متر - ١,٠ متر
بطاقة الذاكرة	بطاقة MicroSD - حتى ٢٥٦ جيجابايت
مصدر الطاقة	بطارية مضمنة قابل لإعادة الشحن من ليثيوم بوليمر، سعة ٧٠٠ ميلي أمبير في الساعة، ٧,٤ فولت
سرعة الشحن	حوالي ٩٠ دقيقة (اكتمال الشحن)
مهايئ الطاقة	تيار الإخراج: ١,٦ أمبير (حد أدنى)، الجهد: 5 فولت
المعلومات البيئية	- درجة الحرارة الموصى بها لعملية الطباعة وشحنها وتخزينها: من ١٥ إلى ٣٢ درجة مئوية - الرطوبة الموصى بها لعملية الطباعة وشحنها وتخزينها: من ٤٠ إلى ٥٥٪ رطوبة نسبية - درجة حرارة التشغيل: من ٥ إلى ٤٠ درجة مئوية - رطوبة التشغيل: > ٧٠٪ رطوبة نسبية
إيقاف التشغيل التلقائي	٥ دقائق
الأبعاد	١٢١ مم (عرض) x ٧٨,٣ مم (ارتفاع) x ٢٣,٧ مم (عمق)
الوزن	١٧٠ جم
نظام التشغيل الموافق (لأجهزة الكمبيوتر)	Windows 7 / 8 / 8,1 / 10 Mac OSX 10,10 - 10,14
الاتصال للشحن ونقل البيانات	USB 2,0 (Micro USB)

يخضع للتغيير دون إشعار

# Canon